



All I really need to know I learnt in kindergarten

By Robert Fulghum

	English Transcript	Tradução
01	All I really need to know I learnt in Kindergarten	Tudo o que eu realmente preciso saber eu aprendi no jardim da infância
02	<i>By Robert Fulghum</i>	<i>Por Robert Fulghum</i>
03	Everything I really need to know today, about how to live, what to do and how to be, I learned in kindergarten.	Tudo o que hoje preciso realmente saber, sobre como viver, o que fazer e como ser, eu aprendi no jardim de infância.
04	Wisdom was not found at the top of a postgraduate course, but on the school's everyday sand mound.	A sabedoria não se encontrava no topo de um curso de pós-graduação, mas no montinho de areia da escola de todo o dia.
05	These are the things I learned there:	Estas são as coisas que aprendi lá:
06	— Share everything.	— Compartilhe tudo.
07	— Play within the rules.	— Jogue dentro das regras.
08	— Don't hit others.	— Não bata nos outros.
09	— Put things back where you got them.	— Coloque as coisas de volta onde pegou.
10	— Clean up your mess.	— Arrume a sua bagunça.
11	— Don't take things from others.	— Não pegue as coisas dos outros.
12	— Apologize when you hurt someone.	— Peça desculpas quando machucar alguém.
13	— Wash your hands before eating.	— Lave as mãos antes de comer.
14	— Flush after using the toilet.	— Dê descarga após usar o vaso sanitário.
15	— Warm cookies and cold milk are good for you.	— Biscoitos quentinhos e leite frio fazem bem para você.
16	— Respect each other.	— Respeite o outro.
17	— Lead a balanced life: learn a little, think, draw, paint, sing, dance, play and work a little every day.	— Leve uma vida equilibrada: aprenda um pouco, pense, desenhe, pinte, cante, dance, brinque e trabalhe um pouco todos os dias.
18	— Take a nap in the afternoons.	— Tire uma soneca às tardes.
19	— When you leave, watch out for the cars; hold hands and stay together.	— Quando sair, cuidado com os carros; dê a mão e fique junto.
20	— Notice the wonders of life.	— Repare nas maravilhas da vida.
21	— Remember the seed in the plastic cup: the roots go down, the plant goes up and no one really knows how or why, but we are all like that.	— Lembre-se da sementinha no copinho plástico: as raízes descem, a planta sobe e ninguém sabe realmente como ou porque, mas todos somos assim.
22	— The goldfish, the hamster, the white mice and even the little seed in the plastic cup, all die. So do we.	— O peixinho dourado, o hamster, os camundongos brancos e até mesmo a sementinha no copinho plástico, todos morrem. Nós também.
23	Everything you need to know is there, somewhere.	Tudo o que você precisa saber está lá, em algum lugar.



	English Transcript	Tradução
24	The Golden Rule is love and basic hygiene.	A Regra de Ouro é o amor e a higiene básica.
25	Ecology, politics, equality, respect and healthy life.	Ecologia, política, igualdade, respeito e vida sadia.
26	Take any of these items, put it in more adult and sophisticated terms and apply it to your family life, work, government or world and see how it is true, clear and firm.	Pegue qualquer um desses itens, coloque-o em termos mais adultos e sofisticados e aplique-os à sua vida familiar, ao seu trabalho, ao seu governo ou ao seu mundo e verá como ele é verdadeiro, claro e firme.
27	Think how much better the world would be if all of us, all over the world, had cookies with milk every day, around three in the afternoon we could lie down, with a little blanket, for a nap.	Pense como o mundo seria melhor se todos nós, no mundo todo, tivéssemos biscoitos com leite todos os dias, por volta das três da tarde pudéssemos nos deitar, com um cobertorzinho, para uma soneca.
28	Or if all governments had, as a basic rule, to return all things to the place where they found them and clean up the mess when they left?	Ou se todos os governos tivessem, como regra básica, devolver todas as coisas ao lugar em que elas se encontravam e arrumassem a bagunça ao sair?
29	And it's always true, regardless of age: when you go out into the world, it's always better to hold hands and stay together.	E é sempre verdade, não importando a idade: ao sair para o mundo, é sempre melhor dar as mãos e ficar junto.

Contagem de palavras

A tabela abaixo exibe as palavras encontradas neste texto bem como o número de vezes em que aparecem.

Freq.	Palavra	Freq.	Palavra	Freq.	Palavra
24	the	15	and	10	to
8	a	7	in	7	all
6	you	5	of	5	I
5	how	4	world	4	when
4	things	4	little	4	life
3	your	3	we	3	up
3	take	3	really	3	or
3	know	3	it	3	is
3	hands	3	for	3	everything
3	are	2	work	2	with
2	where	2	true	2	together
2	think	2	they	2	these
2	there	2	them	2	stay
2	seed	2	rule	2	respect
2	put	2	play	2	plastic
2	out	2	others	2	need



Freq.	Palavra	Freq.	Palavra	Freq.	Palavra
2	nap	2	milk	2	mess
2	learned	2	kindergarten	2	it's
2	if	2	hold	2	had
2	go	2	found	2	every
2	down	2	don't	2	do
2	day	2	cup	2	cookies
2	clean	2	but	2	better
2	be	2	basic	2	always
1	would	1	wonders	1	within
1	wisdom	1	why	1	white
1	what	1	watch	1	wash
1	was	1	warm	1	using
1	us	1	top	1	toilet
1	today	1	three	1	that
1	terms	1	sophisticated	1	somewhere
1	someone	1	so	1	sing
1	share	1	see	1	school's
1	sand	1	rules	1	roots
1	robert	1	return	1	remember
1	regardless	1	postgraduate	1	politics
1	plant	1	place	1	paint
1	over	1	other	1	one
1	on	1	notice	1	not
1	no	1	needed	1	much
1	mound	1	more	1	mice
1	love	1	live	1	like
1	lie	1	left	1	leave
1	learnt	1	learn	1	lead
1	knows	1	items	1	into
1	hygiene	1	hurt	1	hit
1	healthy	1	hamster	1	governments
1	government	1	got	1	good
1	goldfish	1	golden	1	goes
1	fulghum	1	from	1	flush
1	firm	1	family	1	everyday
1	even	1	equality	1	ecology
1	eating	1	each	1	draw
1	die	1	dance	1	course



Freq.	Palavra	Freq.	Palavra	Freq.	Palavra
1	could	1	cold	1	clear
1	cars	1	by	1	blanket
1	before	1	balanced	1	back
1	at	1	as	1	around
1	apply	1	apologize	1	any
1	age	1	afternoons	1	afternoon
1	after	1	adult	1	about